

Hilibjartinên seranserî yê Îraqê ji bo hilibjartina Parlemana vî welatî, qirar e 15'ê Desabrê bihê meşandin. Pîraniya partî, rêxistinên neteweyî, demokrat û xebatkar yê Kurdistanê bi lîsteyeke hevbeş bi navê **Hevalbendiya Kurdistanê** di vî hilibjartinê de beşdarîyê dikin. Hejmara **Lîsta Hevalbendiya Kurdistanê** 730 ye.

XALA HEVBEŞ DIJBERIYA KURDAN E

Ciwaneke Kurd li Sine bi awayekî hov bi destên Leşkeran hate kuştin

Roja 04.12.2005'an, hêzên bi nav Întizamî yê "Kelanterî" (Navenda leşkerî) ya 13 di Parka "Stiqlal" (Serxwebûn)ê de, ciwaneke temen 17 salî bi navê **Pûya Îbrahîm Abadî** digirin û dibin Navenda Leşkerî ya 13'ê.

Hêjayî gotinê ye ku hêzên Întizamî, li hember deriyê "Kelanterî"yê bi awayekî xurt wî didin ber azar û îşkenceyê û navhatî ji hiş diçe û piştê ji bo nexweşxaneyê "Tewhîdî" dişînin. Mixabin bi sedema lêketina derbên giran ji aliyê hêzên hov û Kurdkuj yê Komara Îslamî di nexweşxaneyê de jiyana xwe ji dest dide.

Rayedarên rejîmê digotin ku Pûya xwe kuştîye!!!

Piştî vî cinayeta hovane, hêzên leşkerî yê rejîmê ji ber vî çendê ku ew karê wan nebe sedema pêkhatina xwenîşandanê li Bajarê Sine û wekî bajarê Mehabadê rewşa bajêr aloz nebe, gotin ku wî ciwanî xwe kuştîye, Her wiha malbata wî tê gazî kirin û soz ji wan tê standin ku nabe di vî warî de tu nerazîbûnek bihê xuya kirin û divêt bêdeng bin.

Li ser rewşa civaka Kurdî, jin di civaka Kurdî de, asteng û pîrsgirêkên jinan û ... Di hevpeyvînekê de tevî birêz Rambod Ltfpûrî, rojnamevan û pispor di warê civaknasiyê de



Di rûpela 6-7'an de



Dijberî tevî Kurdan

Xala hevbeş ya Turkiye û Îranê

Dewletên Îran, Turkiye û Sûriye herdem li ser xalekê li hev dikin û dijî disekin, ew jî **Pirsgirêka Kurd** e. Vê carê jî Menûçehr Mutekî, Wezîrê Derve yê Îranê di sefereke 2 rojî de gihîste Enqere û bi rayedar û berpirsyarên bilind yê Turkiyê re hevdiştin û gotûbêj kir. Jêderên Dewletî li Turkiyê dan zanîn ku Turkiyê nepejirandî ye ku gaza xwezayî ya Îranê ji niha pitir li axa Turkiyê re derbas bibe. Eva di halekê de ye ku derbasbûna vî gazê ji Turkiyê qazanceke zaf digehîne dewleta Turkiyê. Wisa tê xuya kirin ku Turkiye têbîniyên Amerîkayê li dor Îranê ji vî xêr û bêrê girîngtir dizane.

Ebdula Gul, Wezîrê Derve yê Turkiyê di hevdiştina xwe bi hemkûfê xwe yê Îranî re bi êşkera ji Îranê xwest ku bê merc, alîkariyên hewce bi Ajansa Vejena Etomê ya Navneteweyî dest pê bike. Lê, li gorî rapora ragihandinên Turkiyê, her du Wezîrên Derve yê Îran û Turkiyê li ser hin xalan li hev kirin. **Pirsgirêka PKK'ê, pêşgirtin ji parvebûna Îraqê û berlêgirtin ji belavbûna ne ewlekariyê ji bo herêmê.** Xuya û aşkira ye ku merema wan her 2 welatan ji parvebûna Îraqê û belavbûna ne ewlekariyê li deverê, berbipêşdeçûna pîrsgirêka Kurd e ku wan welatên dijî Kurd herdem li ser vî pîrsê li hev kirine.

Ehmedînejad: "Divêt li Ewropayê de cih bi dewleta Îsraîlê re bê dan"

Mehmûd Ehmedînejad, Serok Komarê Îranê di konferanseke çapemeniyê de li welatê Erebiyana Seûdî de got: "Divêt welatê Îsraîlê li ser xarîteya Rojhilata Navîn de nemîne û welatên Ewropî cihekê li bal xwe bidin Îsraîlê". Ew gotina Ehmedînejad dîr ji dîplomasiya navneteweyî bû. Gotinên vî carê yê Ehmedînejad jî ji aliyê Konseya Ewlekariya



Rêxistina Neteweyên Yekbûyî û gelek welatên cihanê bi tundî hat mehkûm û şermazar kirin.

Evîn Çîçek:

"Bindestiya jinê, bindestiya dayîka Kurdistanê ye"

Helbestvan û nivîskara Kurd, Evîn Çîçek di hevpeyvîneke taybet bi Agirî re:

"Ji bo helbestvanekê/a Kurd tiştê herî girîng xelaskirina çand, netewe û welat e"
R. 8-10



Daxuyaniya Yekîtiya Xwendekarên Demokrat ya Kurdistanê Îranê bi hinceta 16'ê Sermawezê, Roja Xwendekar

Di dîroka Îranê de roja 16'ê Sermawezê sala 1332 (1953)'an bi navê **Roja**



Xwendekar hatiye linav kirin.

(R. 2)

Peymannameya Cîhanî ya Mafên Zarokan
(Beşa 3)

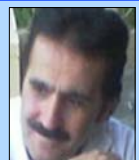
Peymannameya Cîhanî ya Mafên Zarokan peymanek navneteweyî ye ku ji bo berevanî û piştevanî kirin ji mafê zarokan hatiye berhev kirin. Ev peymane piştî 10 salan gotûbêjî di navbera welatên endamê...



(R. 11)

MAF Û MIROV

Tiştên ku ji bo tevger û jiyana mirov wekî fêhel, helal û rewşa tene dîtin, hemû wekî maf tene binavkirin. (R. 11)



Daxuyaniya Yekîtiya Xwendekarên Demokrat ya Kurdistanê Îranê bi hinceta 16'ê Sermawezê, Roja Xwendekar

Tevgera xwendekarî ya Îranê, evraz û nişivên zaf şopandine û ji destpêkê heta niha, geşekirin û ber bi lawazî û jarbûnê çûye, hilkişîn û herifînên zaf bi xwe ve dîtine û di vê rêya dirêj û teji ceribandîne de, çendîn rûpelên zêrîn diyarî xebata azadîxwaziyê di Îranê de kirine.

Yek ji wan rojên dîrokî, roja 16'ê Sermawezê sala 1332 (1953)'an e ku bi navê **Roja Xwendekar** hatiye linav kirin. Di vê rojê de serhildan û xwenîşandanên xwendekarî yên Sermawezê 1953'an bi hinceta dijberî tevî sefera Nîkson ji bo Îranê ku di rastî da ji bo xuyakirina kerb û kîna xwendekarên azadîxwaz dijî desthilata ne qanûnî û serberedayiya kudetayê rêve diçû kete ber êrişê hêzên neyar yên azadî û zanistê û riyyana xwîna 3 xwendekaran wek xaleke reş di nav çavên sistema Paşayetiye li Îranê de ma.

Hemû salê 16'ê Sermawezê vê çendê tîne bîra me ku tevgera xwendekarî, bizaveke radîkal, armancxwaz û girêdayî bi nirx û bihayên miroviyê û di vê demê de ku dîktatorî û totalîtarîzm, nezaniyê perestî û karên şaş, dixwaze balê bi ser hemû alî û hêlên jiyana siyasî, civakî û aborî ya xelkê de bikişîne û tev şeq û tîkên civakê bi direw û xapandin teji bike, tevgera xwendekarî bi zanebûn û hişyarî û bi bîr û çaveke tûj, pîrsgirêkan destnîşan dike û dibe banga teji hawar û dengê azadîxwazane ya xelkê.

Niha jî em di çaxekê de rêz û hurmetê ji Roja Xwendekar digirin ku rejîmeke pavanxwaz, kevneperest û serdemên navîn û sistemeke dîktator û faşistî bi ser Îranê de zal e û di vê dawiyê de jî û di şanoya bi nav hilbijartinê de, cinayetkariyên baskê rejîmê, hêza birêvebirinê bidestve girt û di van çend hevyên hatine ser karê xwe de, rûçikê rastîn yê rejîma Komara Îslamî ku mijûl bû di bin tem û mija bi nav reformxwaziyê de bihê veşartin, ji cihanê re derxist holê û heta vê dawiyê jî ji bo vê çendê ku bide nîşandan ku çiqas tevî zanist û fêrbûnê û bi ramana nû re dijmin û nateba ye, yek ji belavkerên tarîfî û nezaniyê wek Serokê zanîngeha Tehranê diyarî kir.

Rejîma Komara Îslamî dixwaze xwe yekdest bike ji bo tejkirina wan valahiyan ku ketiye tê de û ji bo anîna kopalbidest û "Besicî" û "Pasdaran" bo ser rê û şeqaman, dixwaze paşdekişyanê bi xebata demokratîk û azadîxwazane ya xelkê bike, lewra di vê qonaxa dîrokî de, erk û wezîfeya ser milê xwendekaran û tevgera xwendekarî ye ku wek tex û qata



pêşeng û pêşberên civakê, li hember hêzên tarîfiyê de serhildanê bikin û hevaheng tevî çîn û texên din yên civakê de xebata xwe ji bo gihîştin bi azadî û dadperweriyê bidomînin.

Li ser rêya xebata xwendekaran û tevgera xwendekarî gelek asteng û kosp hene û her wisan ku derbasbûyîya vê tevgerê û ceribînên wê der dixin holê, yek ji wan astengan, rêxistinên destçêkirî û girêdayî hikûmetê ne ku rejîm bo ji rêderxistina tekoşîna xwendekaran û dîrxistinê wan ji rê û rêbaza rastîn pêk anîne. Rêxistinên destçêkirî wek "Deftera Tehkîma Wehdet"ê, Civatên Îslamî û Komeleya Îslamî ya Xwendekaran û hwd ..., ew rêxistinane ji mêj dem e dixwazin xwe wek nûnerê tevgera xwendekarî bidin nîşan dan û di dema hestiar de asta daxwaz û xwestekên xwendekaran binin xwarê û pîrsgirêkên sereke yên welatê pîrneteweyî yê Îranê ji bîr bikin û bixin dûr. Divêt xwendekar bi giştî û nemaze xwendekarên neteweyên bindest bi xwe rêxistinê û pêkanîna hevpeywendî û hevdengiya navbera xwe, rêyê nedin ku ev cure rêxistinên destçêkirî bi navê wan ve, xebata xwendekarî rastî sergêjiyê bikin.

Rejîma Komara Îslamî di havîna îsal de, rûdank û rûyîna (maske) direwîn avêt û mirovkujên xwe yên nepenî derxistin û yekem cihê ku kerb û kîna xwe jê rê, Kurdistan çepera berxwedanî û azadiyê bû û gelê Kurd jî wek her demekê nîşan da ku pêşeng û alahilgirê xebata azadîxwazane ye û bi xebata sivil û îroyîn ya xwe dê li hember êriş û çewisandinên rejîmê de bimeşin. Hêsta xwîna şehîdên serhildana berfireh ya havîna îsal (1384/2005)'an hişik nebûye ku rejîma cinayetkar û hov ya Komara Îslamî bi kuştina ciwaneke Mehabadî bi navê Şêrko Emînî, selimand eva ku li cem wê bînirx e, mafên mirovan û azadiyên mirovan in.

Xwendekarên azadîxwaz yên Kurd ku hemû demekê li hember zulm û zordestiya desthilatê de xwedî helwestê bûne û xuya kirin e ku girêdayî bi hêvî û daxwazên neteweyîne û li hember van cinayetên rejîmê bêdeng nabin û rê nadin xwîna şehîdên rêya rizgarî û serbestiya Kurdistanê û xwîna şehîdên serhildana havîna îsal û nemaze xwîna Şêrko Emînî avêde biçê.

YXDK Îranê, tevî rêzgirtin ji bîranîna 16'ê Sermawezê û tevî xuyakirina rêz û serbilindiyê ji bo şehîdên rêya azadî û bextewerîya mirovan, daxwazê ji hemû xwendekaran û ji azadîxwazan û xebatkarên Îranê dike ku li hember cinayetên rejîmê li Kurdistanê û Xozistanê û cihên din yên Îranê bêdeng nebin û bi taybet daxwazê ji xwendekarên azadîxwaz yên neteweyên Îranê dike ku erkê dîrokî yê xwe di rêya bidestveanîna hêviyên neteweyên xwe bicî binin.

YXDK Îranê, malbatên serbilind yên şehîdan û nemaze şehîdên serhildana vê dawiyê ya Kurdistanê piştrast dike ku hetanî bidestve hatina armanc û hêviyên wan şehîdan ji xebat û tekoşîna azadîxwazane nasekine.

Hêja û pîroz be bîranîna şehîdên rêya azadiyê
Bi tîn û gurtir be xebata xwendekarên azadîxwaz
Bihiloşe desthilata kevneperest û dîktatorî

Yekîtiya Xwendekarên Demokrat ya Kurdistanê Îranê
15'ê Sermawezê 1384
24'ê Desambra 2005

Malpera YXDK Îranê vebû



Yekîtiya Xwendekarên Demokrat ya Kurdistanê Îranê Malpereke taybet bi xwe vekir. Malper bi 2 zimanên Kurdî û Farsî weşanê dike.
Navnîşanê malperê:
<http://www.yxd-kurdistan.com/>
Navnîşan ji bo têkilîkirin bi YXDK Îranê re:
info@yxd-kurdistan.com
yxdkiran@googlegmail.com

Demokrasî, biha û piratîka wê

(Beşa 18)

Kurmanç HAKKÎ
kurmanchakki@yahoo.com

Teorîya çend rehend ya Bêytz

Me di hejmarên berê de got ku, di prosêdoralîzma aloz de welatî wek takekesên yeksan û otonom tê dîtin, ku xwediyê maf û cihê kartêkirin li ser biryarên siyasî hene, ger ew wê yekê hewce bibînin. Di vê hejmarê da em dê doma pirsê bixin ber bas:

Bêytz ramanên ku xwediyê pênasê û çarçoveyan in, li gor sîstemên hîlbijartinê, destnîşankirina agêndaya ramiyarî û kampanyayên partiyên li dema hîlbijartinan dide ber lêkolînê. Bi raya Bêytz teoriya wî bîngêhên tu navend û saziyan nadanê, belkî ew dixwaze ew aliyên nedadwerane yên hîlbijartinên demokratîk nîşan bide, bi vê hêviyê ku saziyên siyasî xwe ji wana biparêzin. Yek ji wan babetên giring ku bi hizra Bêytz divêt saziyên siyasî xwe jê biparêzin; pêşdebirina newekheviya ku bi sebebê ji hev veqetiyana civakê û cudahiya civakî pêk hatiye. Bi vî awayî nebûna mafê dengdanê bo jinan, wekheviya siyasî bi awayekî radîkal dixwe bin pirsyarê. Bi dîtina Bêytz divêt wekhevî û dadperweriya siyasî berî prêfirênsa siyasî bê danîn. Her wisa Bêytz ji bo dadperwerane ya demokrasîyê, hin pêşniyarên din jî dike. Li gor wî piroseyên demokratîk yên biryardana kollektîv, cihê baweriyê ne. Ev ji ber wê ye ku sîstema demokratîk li ser bîngêha nasîna mafê wekhev ji bo hemû welatiyan hatiye damezrandin. Heke ew hizra han ji bo welatiyan hatibe bi cî anîn, hevvelatiyan motîva (engîza) wê yekê hene ku di gotûbêjên civakî û hîlbijartinê prêfirênsa xwe ya siyasî de li gor nîrx û bihayên xwe û bi dîtina bihayên aliyên din de jî beşdar bin.

Li gor dîtina Bêytz, demokrasî berî her tiştî diyaloga eşkere û hizra kollektîv ya welatiyan li ser pîrsgirêkên pêwendîdar e. Ramanên prosêdoralîzma ya Bêytz di gelek aliyên de wek hizra delebratîv ya demokrasîyê ne. Di demokrasîya delebratîv de takeyên welatî hev bi endamên wekhev û yeksan nas dikin. Ewa jî hevberê rêza wekhev ya welatiyan li aliyê Bêytz de ye.

Bêytz giraniyê dide ser beşdariya delibratîv di diyalogên demokratîk de. Lê hevdengî li biryarên kolektîv tenê ji rêya beşdarî kirin li guftûgoyan de bi cî nayên û hewce bi dengdanê jî heye.



Bêytz her wisa dixwaze bersîva pirsê hîlbijartinên civakî jî bide.

Li gorî Bêytz, alternatîvên cur bi cur yên civakî dikaribin dadwerane bin. Ya giring eva ye ku biryar bi awayekî sîstematik û dadwerane bîhên dan. Bi bawerîya wî navend û binkeyên biryardana civakî berî ve ku li ser bîngêha biryardana wan bîhên nîrxandin, divêt li ser dadweriya siyasî bîhên nîrxandin. Bi gotîneke din berî ku encama biryarekê bê nîrxandin, Bêytz dixwaze bizanibe ew biryara siyasî çend dadperwerane û edaletxwazane ye. Dadweriya biryardana siyasî tenê li wê de nayê berçav kirin ku bizanibin çawa prêfirênsa takekê hatiye pêk anîn, belkî diviya di pirosesa biryardanê de ew yek jî bê berçav girtin, biryara han çawa dikaribe bibe sebeb guftûgoyên vekirî di civakê de.

Yek ji pîrsgirêkên biryarên kollektîv bi raya Bêytz hîlbijardeya (prêfirênsa) bê amanc ya pîraniya civakê ye. Giring eva ye ku di destpêka guftûgoyên ser biryarên kollektîv de pîrsa dadperweriya civakî bi awayekê bê damezrandin ku dadweriya siyasî di guftûgoyan li destpêka hîlbijartinê acêndeyên ber basê ji bo hîlbijartinê û hatanî bo nimûne dengdanan jî bê cî be cî kirin. Berevajî hemû ew basên ku hatanî niha hatine kirin, Bêytz bi awayekî fermî demokrasîyê şirove nake, belkî ew dixwaze şiroveya wan navend û saziyan bike ku dadweriya siyasî di demokrasîyê de lawaz dikin. Di berê de me bas kir ku demokrasî şêwazek ji saziya civakî ye. Di basa hîlbijartinê civakî de demokrasî li ser bîngêha prêfirênsa takekesan hat şirove kirin. Di demokrasîya Mînimîal de li gor teoriya Dahl demokrasî wek saziyek sîstematik hatiye şirove kirin.

Bi bawerîya gelek lêkolînan û siyasetvanan, demokrasî bi awayeke sade li ser bîngêha dabeşkirina desthilatê li navbera saziyên cur bi cur tê pênas kirin. Wek encameke basên me yê hetanî vê gavê, gelo em dikaribin bîjin ku demokrasî berî her tiştê dabeşkirina desthilatê li ser saziyên cur bi cur e û tu pêwendiyek bi dadweriyê ve tune ye?

Têgihîştina demokrasîyê wek desthilata gel bi wateya yeksaniya siyasî ya welatiyan û otonomiya wan tê ku ji bo cî bi cî bûna wan ramanane hewce bi bûna dam û dezgehên cur bi cur heye. Destpêka demokrasîyê dikaribe bi damezrandina saziyên cuda cuda û enistîtuyên pêwendîdar bê bîngê danîn. Ji bilî hebûna sazî û enistîtuyên demokrasîyê, hewce bi curek rabûn û rûniştinek taybetî jî heye. Demokrasîyên rûyekî bê beşdarî û mafê yeksan yê welatiyan nikaribe kar bike. Bê ku welatî bikaribin bi awayekî berfireh û azad hizr û ramanên xwe binîn rojevê an beşdariyê di prosesên siyasî de bikin, bas kirin li demokrasîyê tişteke dûr ji rastîyan e. Hebûna enistîtu û saziyên demokratîk hewcehî bi curek eola demokratîk jî heye ku tê de xwedî desthilat ku bi dengê welatiyan hatine hîlbijartin, li hember hev berpirsiyar in û xwedî biryar û sozdar bin di cî bi cî kirina bîngêhên demokratîk de. Bo nimûne li demokrasîya mînimîal de aliyê kêma elîtên biryarder di rikeberiyek demokartîk da tîhîlbijartin û ewana li gor rolên ku diyarî hatiye kirin, kar dikin. Di demokrasîya lîberal da ji bilî hîlbijartinê elîta rêveber, mafê welatiyên asayî jî hatiye parastin.

Demokrasî bê bûna norm û yasayan bêwate ye. Dema bas ji demokrasîyê tê kirin, bo me gelek giring e ku ew demokrasîyê çawa hin nîrx û biha ji bo civakê pêk anîne û bi awayekî yasayî şirove kirine û di piratîkê da ketine rojevê. Şiroveya Bêytz û her wekî şiroveyên gelek yê din jî li ser mesela dadperweriya demokratîk em dikaribin bi nîrx û bihayê û demokratîk bidin hesab kirin. Bîngêha wê nîrxê Bêytz ewa ye ku di biryardanên siyasî de welatî wek takekesên wekhev û xwedî maf xwediyê otonomiya kesayetiya xwe ne. Ewa jî dadweriya sazî û enistîtuyên biryarder dixwaze. Di ramanên demokratîk de tenê sozdariya elîtên rêberiyê nikaribe dadweriya demokratîk bi cî bîne, belkî welatî jî divêt bi awayekî nerm û bê tund û tûjî zanyariyên hewce ji bo biryardanê bi dest binîn.

Di hejmara tê da em dê beşdariya siyasî di sîstemên demokratîk de şirove bikin.

Nameyek ku her ji niha ve di dîrokê de heliya



Rojhilat KÊLEŞÎN

jêhatî û aligirê Komara Îslamî ya Îrnae ye û berê endamê hêza Sîxorê ya "Besic"ê bûye bi berpirsiyariya Bexşdariya Sîlvana bihê diyarîkirin.

Name ji 2 rûpelan pêk tê. Di rûpela yekemîn de tenê basa hilibjartina Ejderzade û pesn û mehta navhati hatiye nivîsandin û piştî muhrkirina vê nameyê ji aliya Şêwrên nêzik 40 gundan ku ji piraniya wan re tenê rûpela yekemîn ya vê nameyê hatiye nîşan dan – em dikarin bibêjin hinek ji wan hatine xapandin û kum danîne serê hinek ji şêwrên gundan -. Rûpela duyemîn ku basa çêbûna hevrikî û ... di nav xelkê û nifûz û hatina rêxistin û partiyên neyar yên rejîmê û ... tê de hatiye nivîsandin bi namê ve dizeliqînin û radestî Parêzgar tê kirin.

Neteweya Kurd di hemû parên Kurdistanê de li mêj dem e ji bo bidestveanîna armancên xwe ku ji aliya hikûmetên zordar ve hatiye zevtkirin, xebat û tekoşînê dimeşîne. Neteweya Kurd li Kurdistana Îranê jî pitir ji niya

sedsalê ye ku ji bo misogerkirina armancên xwe yên pîroz - neteweyî û mirovî-xebatê dike û di vê rêya pir evraz de bi bextkirina hezaran şehid û ji destdana jêhatîtirîn û lehengtîrîn rêberan û sedan girtiyên siyasî û şewitandin û wêranbûna dehan bajar û gundan û dûrxistina hezar jin û zarok û hwd... wek em dibînin, ev xebate niha jî her didome û em piştrast in ku heta bidestvehatina armanc û mafên binpêkirî yên gelê Kurd dê her bidome.

Dana van hemû nîrx û bihayane ji bo vê çendê ye ku gelê me rihet û asûde bijî û bi mafên xwe yên neteweyî û mirovî ên destpêkî jî şad be. Lê sed mixabin niha em dibînin ku hin kes jî bo vê çendê ku cihê wan nekeve tirsê û bi armancên xwe yên qirêj û mirar bigihîjin, ji tu karekê yan îxanetekê xwe neparêzin û heta îxanetkîrin bi gel û welatê xwe jî ji xwe re bi rewşa û heq dizanin.

Piştî hilibjartina Ehmedînejad ji bo Serok Komariya Îranê û avakirina kabîneya nû, piraniya Parêzgar jî hatin guhertin. Paş diyarîkirina Rehîm Qurbanî wek Parêzgarê Azerbaycana Rojava, rûniştvanên herêma Sîlvana li Urmîyê daxwaz ji nûnerên Kurd li Parlemanê Îslamî ya Îranê kirin ku Bexşdarê Sîlvana keseke Kurd û xwecih be. Şêwrên devera Sîlvana bi bihîstina vê çendê ketine hereket û livînê, ji bo vê ku rê nedin Bexşdareke Kurd bo vê herêmê bihê diyarî kirin! Wan nameyek ji Parêzgarê nû yê Pasdar re şand û gelek ji wan Şêwran ew name îmza kiribûn û tê de nivîsandibûn:

"Herêma Sîlvana yek ji wan deverên hestber yê Parêzgehê ye, bi sedema vê çendê ku tevî du welatên Turkiye û Iraqê hevtxûb e û gelek zû rastî hereketên partî û girûpên dijberî rejîmê dibe û herêm rastî nakokî û hevrikî û ... dibe. Bona vê çendê ku xelk pitir ji Komara Îslamî ya Îranê nêzik bibin, em bawer in karê baş eva ye ku Ejderzade (Serokê berê yê Komîteya Îmdada gundê Rajanê) ku keseke

Em hemû dizanin ku bi guherîna berpirsiyareke Turk yan Fars ji bo Kurdan, derdê neteweya me derman nahê kirin û gelê me ji bêparî û cudahîdanan û hwd... rizgar nabe, lê bêguman heya berpirsiyar ji xelkê herêmê û xwecih be û tevî xelkê hemû kul, elem û kêmasiyên heyîn kişandibe, dê baştir derdê xelkê bizane û dikare heta vê qasê ku di dest de heye xizmetê bi gelê xwe bike. Bo nimûne: Sala çûyî bo cara yekemîn Serokê Perwerde û Hînkirina Sîlvana keseke Kurd bû û em dikarin bibêjin ku rewşa xwendekaran ji hemû salekê çêtir bûye û ew kesên ku xwendina zanîngehê kuta kirin ji hemû salên berê zûtir kar di herêmê de peyda kirin û di xwendingehan de wekî fêrkar û dersbêj hatin wergirtin.

Di dawiyê de em dikarin bêjin ku hilibjartina Bexşdareke Kurd û xwecih ne tenê nabe sedema hevrikî û hwd...li deverê de, belkî gelek bi qazancê xelkê xilas dibe û tenê cihê tirsê dibe ji bo wan kesên ku xwe bi nûnerê xelkê dizanin û di rastî de nûnerên rastîn yên xelkê ninin û berjewendiya xwe di îxanetkîrin bi gelê xwe de dibînin.

Wezîrên Karê Derve yên Yekîtiya Ewropayê di daxuyaniyekê de nigeraniya xwe ji rewşa nebaş ya mafên mirovan li Îranê dan xuyakirin

Wezîrên Karê Derve yên Yekîtiya Ewropayê di daxuyaniyekê de ku roja duşemî 13.12.2005'an li Bîrûkselê pesend kirin, nigeraniya xwe ji rewşa nebaş ya mafên mirovan li Îranê dan zanîn. Di daxuyaniyê de hatiye ku parastina mafên mirovan dê ji bo têkiliyên Îran û Ewropayê gelek bingehîn û girîng be.

Di daxuyaniya Wezîrên Karê Derve yên YE'ê de her wiha hatiye ku rewşa mafên mirovan li Îranê ji berê xerabtir bûye û



Komara Îslamî ji guherîna qanûnan û nemaze guherîna wan yasayên ku mafên mirovan binpê dike, xwe parastîye. Ev daxuyaniye piştî nîrxandina YE'ê der barê hinek ji welatan wekî Çîn, Rûsiya û Îranê hatiye pejirandin. Daxuyanî dide zanîn: YE'ê bi merema çêtirbûna rewşa mafên mirovan li Îranê bi rêyên din wekî Rêxistina Neteweyên Yekbûyî dê bixebite.

Jêder: Radyo "Farda"

Civînên Kongreya Neteweyên Îrana Federal

Roja 26'ê Novembra 2005'an, Şanda Rêvebir ya Kongreya Neteweyên Îrana

Federal bo şirovekirina pirsên siyasî û neteweyî, li bajarê Londonê civiya.

Di destpêkê de heyetê rewşa aborî ya kongreyê nirxand û piştî basa propagandâ û belavkirina armancên Kongreyê û girîngiya rengvedana çalakiyên wê di nava endam û xelkê de bi giştî bi mifah standin ji teknolojiya pêşverû ya tîkiliyên giştî ji wana internêt, radyo û televîzyonê kir.

Peywendî tevî organên navneteweyî li gor bernameya demdirêj û kurt-dem yên Kongreyê ji bo hişyarkirina bîr û raya giştî ya cihanê li zulm û çewisandina sistematîk ya neteweyî û çandî a zal li Îranê de, mijareke girîng ya din a vê civînê bû.

Di dawiyê de pirsê gotûbêj tevî aliyên siyasî yên



Îranî yên alîgirê Federalîzmê re kete ber bas û nîqaşê û ev berpirsiyarî li stûyê endamên Kongreyê hate xistin.

Şanda Rêvebir ya Kongreya Neteweyên Îrana Federal

**Endamên Kongreyê:
Eniya Hevgirtî ya Belûçîstana Îranê**

Partiya Demokrat ya Kurdistanê Îranê

Partiya Xelkê Belûçîstanê

Partiya Hevpeywendîya Demokratîk ya Gelê Erebiyê

Ehwazê

Rêxistina Tevgera Neteweya Belûçîstana Îranê

Rêxistina Şoreşvanên Zehmetkêş

ya Kurdistanê Îranê - Komele

Rêxistina Berevankar ya Mafên

Neteweyî ya Gelê Turkman

Navenda Çandî ya Azerbaycanê

Hevdîtin û civînên Komîteya Têkiliyên Navneteweyî ya Kongreya Neteweyên Îrana Federal bi Berpirsiyarên Yekîtiya Ewropayê re li Birûkselê

Komîteya Têkiliyên Navneteweyî ya Kongreya Neteweyên Îrana Federal di rojên

28-30'ê Novembra 2005'an de, çend hevdîtinên cuda bi berpirsiyarên Yekîtiya Ewropayê re li Konse, Komîsyon û Parlamentoya Ewropayê û her wiha çend rêxistinên navdewletî li Birûksel (Beljîka)ê pêk anin.

Di van rûniştin û civînan de pirsên jêr ketin ber bas û gotûbêjê:

- Rewşa siyasî û civakî ya neteweyên çewisnadî li Îranê û binpêkirina sistematîk ya mafên mirovan li herêm û cihên akincibûna wan

- Domandina siyaseta cudahîdanan û serkuta rejîma Komara Îslamî dijî neteweyên Îranê û zêdebûna û xurtbûna van siyaseta piştî bi ser kar hatina Mehîmûd Ehmêdînejad

- Avakirina Kongreya Neteweyên Îrana Federal û armancên wê

- Girîngiya çareserkirina

siyasî û demokratîk ya pirsê neteweyên bindest di rêya demokratîzekerina Îranê û misogerkirin û cîgirkirina tenahî û ewlehiyê di herêmê de

- Siyaseta derve ya Komara Îslamî û bernameyên Etomî yên rejîmê

- Rewşa nebaş û dijwar ya girtiyên siyasî û hewcehiya gav avêtina bilez ji bo azadkirina wan

- Rewşa nebaş ya Penaberên Siyasî li welatên Turkiyê, Îraqê, Pakistanê û Efxanistanê

- Siyaseta Yekîtiya Ewropayê li hember Komara Îslamî ya Îranê de

16'ê Sermawezê, Roja Xwendekar hate pêroz kirin

Sibêdeya roja pêncşemî, 16'ê Sermawezê 1384'ê Rojî (07.12.2005), rê û resmek ji aliyê YXDKÎ bi hilkevta Roja Xwendekar (16'ê Sermawez) ve pêk hat.

Rê û resm bi sirûda neteweyî a **EY Reqîb** hate dest pê kirin û paşan deqeyek bêdengî ji bo yad û rêzgirtin ji canê paqij yê xwendekarên şehîd û şehîdên rêya rizgariya Kurd û Kurdistanê û demokrasiyê hate ragihandin. Piştî birêz Kerîm Perwîzî, Sekreterê Yekîtiya Xwendekarên Demokratîk a Kurdistanê Îranê bixêrhatina mêwanan kir û li ser girîngiya vê rê û resmê ji bo beşdaran axivî. Paşan hevalê xebatkar kekê Mistefa Hicrî, Sekreterê Giştî yê PDK Îranê her bi vê hincetê (Roja Xwendekar), baseke binirx pêşkêş kir û Roja Xwendekar di bizava neteweyî, kulturî û siyasî de bilind nirxand û avabûna YXDKÎ bi gaweke mezin û hewce di vê rewş û zirûfê de hesiband û herweha qala jî bi Roja Xwendekar û bizava niha ya xwendekaran di Îran û Kurdistanê de



kir.

Paşan çend babetên dewlemend ji aliyê hin hevalên beşdar di rê û resmê de hatin pêşkêş kirin.

- **Gotara birêz Cemîl Kulahî bi navê bizava xwendekarî li Îranê û serhildan û qonaxên wê û astengên ser rêya wê**

- **Gotara birêz Şaho Ferazmend li ser bizava xwendekarî a Kurd, gelo tiştêk bi vî navî hebûye? Xalên lawaz û bihêz yê çalakiyên xwendekarên Kurd**

- **Gotara birêz Erfan Rehmîmûn li ser pêwîstiya avabûna YXDKÎ, armanc û meremên wê ji bo pirsên siyasî û civakî**

- **Pêşkeş kirina daxuyaniya YXDKÎ Îranê bi boneya Roja Xwendekar ji aliyê xatûna Hêro Haşimî**

- **Çend gotin ji aliyê helbestvan û rewşenbîra Kurd birêz Fatme Husên Penahî li ser erk û wezîfeyên xwendekarên Kurd di rewşa îro de**

Her di çarçoveya vê rê û resmê de, seet 2'ê piştînivroya vê rojê civîneke pirs û bersivan ji aliyê birêz **Nasir Salihî Esî** (li ser zirûfa niha ya bizava xwendekarên Kurd) û kekê **Hejar Rehîmî** (li ser rol û cihê xwendekarên Kurd û aliyên lawaz û bihêz yê wê di bizava seranserî a xwendekaran de û cudahiya di navbera xwendekarên Kurd û yên deverên din) hate li darxistin û semînar bi ronkirin û pirên beşdaran dewlemendtir bû û seet 4'ê êvarî bi dawî hat.

Rojnamevan Rambod Lotfpûrî:

“ME SÎSTEMA DEMOKRATÎK HEYE, LÊ KULTURA ME YA DEMOKRATÎK TUNE”

Li ser pênaseya civakê, rewşa civaka Kurdî ji aliyên cur bi cur ve, jin di civaka Kurdî de û pirsgirêk û astengên jiyana jinan li civaka Kurdî û ... armanca hevpeyvînekê bû ku me bi birêz Rambod Lotfpûrî, Rojnamevan û pisporek di warê civaknasiyê de pêk anî.

Tu civakê çawa pênase dikî û raya te li ser

civaka Kurdî çiyê?

Wekî Gîdênz dibêje, civak sîstemek ji pêwendiyên hember e ku hin takên xwedî kultureke hevbeş bi hev re peywend û girê dide û di rastî de jî hebûna kulturên hevbeş civakê ji xelkê cuda dike. Civaka Kurdî jî her bi vî terzî di vê pênaseyê de cih digre, anku civaka Kurdî jî



pêk hatiye ji hin takên xwedî kultura hevbeş ku sistemeke taybetî a pêwendiyên di navbera wan de heye û xasmaniyên kultur û sîstema pêwendiyên wan jî civakên derdora xwe cuda dike.

Bi civaka Kurdî re aloziyek tê xuya kirin, wekî wê ku em bibêjin pêkhatiyek ji edet û modernîte ye. Hûn sedema vê aloziyê di çi de dibînin?

Belê rast e, civaka me civakek aloz e, sedemên wê jî vedigere ser vê rewşê û zirûfa ku civaka me tê de ye. Civaka Kurdî di qonaxa borîn ji edet û toreyê ve jî bo modernîte ye. Qonaxa derbasbûnê jî alozî, tevîhevî û pirsgirêkan bi xwe re tîne. Pirsgirêk li wê de ye ku nehevahengî di navbera modernîzebûn û modernîtebûnê de heye. Guherîna eqliyeta amûrî (Modernîzasyon) zor bîlez e. Di halekê de guherîna eqliyeta kulturî (Modernîte) zor hêdî û bi sebra xwe ye.

Civaka me heya radeyê zaf ji alav û amûrên nûjen mîfahê distîne, bo mînak Înternê, Setelayt, otombêlên nû û nemaze sîstema siyasî û perwerdehiya nûjen. Lê ya girîng eva ye ku ew bîr û ramana ku bi wan amûrane ve kar dike, xwediyê kultura edetî û kevneşopî ye. Sîstema siyasî û perwerdehiya nûjen û Rojavayî ye, lê rayedar û karbidestên siyasî û perwerdehiyê xwediyê vê hizra kevneşop û Rojhilatî ne, bi giştî sîstema demokratîk heye, lê kultura demokratîk nîne. Înternê û Setelaytê deriyek nû bi ser mirov de vekirine û mirov dibin nav cîhaneke nûjen û pêşverû. Lê dema ku te Televîzyon û Komputera xwe temirand, dubare rastî wê cîhana kevî û kevneşopî dibî, eva pirsgirêkan diafirîne, evyê natebahî û paradokse jî takên civaka Kurdî bi kirîza fikrî û paradoks di kesatiyê de dike. Bo nimûne gava ku keçek di malbata xwe de mêzeyî TV'yê dike, dibîne ku bav û birayên wê çawa mêzeyî jin û lîstikvanên sînemayî û hunermend û stranbêjan dikin û bi bejn û xemla wan û dengê wan de dibêjin, yan jî qala jêhatî û egîdiya Dr. Kondalîza Rays, Wezîra Derve ya Amerîkayê dikin, lê nahêlin ku keça wan bibe bi ekter yan hunermend û di civîn, girûp û rêxistineke siyasî û civakî de pişikdariyê bike, heta nahêlin bi hez û xwasta xwe jî bizewicin. Eva minakek ji newekheviya di navbera Modernîzasyon û Modernîte de ye ku bûye sedema bingehîn a aloziya di civaka me de. Sedema vê nehevahengiyê jî bi giştî vedigere ser natebahîya di navbera bingehên kultura me ku hîm û bingehên olî, kevneşop û eşîrî hene, lê bingehên kultura nûjen ku jêrxanek zanistî û eqlanî hene. Guherîna wan jêrxanane jî pir dijwar û demek zaf dixwaze.

Cenabê te minaka vê nehevahengiyê li ser keçekê anî, min jî pê xwes e biçim nava baseke din û pirseke din ji te bikim, tu rewşa jinan di vê qonaxa derbasbûnê de çawa dinirxînin, di halekê de ku em dizanin jin mezintirîn goriyên edet û toreyan di civaka me de ne?

Min jî guman tê de nîne ku jin mezintirîn goriyên kevneşopiyan in. Ev tore û edetên mîr serdestiyê ku per û baskên xwe bi ser hemû aliyên civaka me de kişandine, lê ji bo daketin bi vê basê hewce ye ku bi kurtî qala çawaniya

Hevpeyvîn: Meryem Hacîpûr

serhildana mîr serdestiyê bikim, yanî her ew sîstema ku jin êxîr û bendewar kirine û wiha kir ku jin çî li qonaxa kevneşopiyê û çî jî di qonaxa derbasbûnê de tûşî mezintirîn pirsgirêk û dozan bibin.

Vekolînên Antropolojî (mirovnasî) û kevnarzaniyê" dane kifş û aşkira kirin ku civaka mirovahiyê serdemekê jin serdest yan dayîk serdestî ceribandîye ku mirovan ji hin torên berbilav yê xizmayetiye de bi hev re têkilî hebûne û jin jî di aboriya wî serdemî de ku li ser esas û bingeha nêçîr û ... bûye, xwedî roleke sereke bûne û her bi wê hincetê hemû aliyên jiyana civakê li bin zêrevanî û li destê wan de bûye, lê hevdem tevî guherîna sîstema aborî ji bo şivanî, çandinî û karîn û şiyana pitir a cendekê mêran ji bo karkirinê di vê sîstemê de hêdî hêdî jin hatin dûrxistin û mêran desthilat bi destve girtin. Eva jî heman têkçûna dîrokî a jinan e ku Îngêls qala wê dike. Di encama vê guherînê de diyardeya xwedanbûnê hate holê, yanî mêran cehd û tekoşîn kirin heya ku bibin xwedî saman û heyyên civakê û ji bo vê meremê jî pêwîstî bi hin amûrên wekî hêza kar û sîstemekê ji bo garantî û dabînkirina serwerî û xwedîtiya xwe hebû, hêza kar a wan pêkhatibû ji kole (xulam) û jin û zarokên wan û sîstem jî heman sîstema mîr serdest bû ku hemû bingehên civakê wekî malbat, siyaseta, aborî û ... bi vî terz û metodê ava kirin. Bo mînak bingeha malbatê, berê ez hez dikim vê çendê bibêjim ku ez ne dijî vê bingehê me û niha jî bi yek ji kolekeyên sereke yê hemû civakekê dizanim. Lê di rastî de bintara malbatê berhema mîr serdestiyê bû û bi merema bêdengkirina jinan derkete holê. Malbat ji bo bindestkirina jinan ava bû, peyva malbatê (Family) ji peyva Latîniya (Famulus) ve hatiye wergirtin, di rastî de bi wateya xizmetkar e. Anku mêran malbat ji aliyekê bo fermandariya xwe pêk anîn ku tê de jin û zarok rolê xizmetkarê mêran dilîzin ji bo cî bi cî kirina erkên aborî, civakî û derûnî. Diyare di vê sîstemê de zarokên nêr di malbatê de cihwareke baştir û jêhatitir hebûn, ji ber wê ku him hêzeka karî a bibandortir bûn û him jî paşan dibûne mîratgirê heyîna malî û desthilata bavê xwe.

Bi vî awayî sîstema mîr serdestiyê heta ku dihat bihêztir dibû û zêdetir civak, bingeh û peywendiyên wê dixistin bin desthilata xwe. Lewre wisan lê hat ku du biyavên cuda, **taybetî û giştî** ji bo pişikdariya takekesan di kar û barên civakê de hatine pênase kirin, biyav û aliyê taybetî ku biyava jinan bû

û taybet bi kar û barên nav malê û malbatê bû. **Biyava giştî** jî ku biyava mêran û taybet bi kar û barên derveyî malê wate civakê bû ku hemû aliyên aborî, civakî û siyasî li xwe de cih didan. Di serdemê rewşengeryê de komek ji birmendên wekî Rosu û Hêgêl berevanî jî vê parvekirinê kirin. Wan jin bi rihliberek neeqanî dihesibandin ku tenê ji bo biyava taybetî jêhatî bû û karîna û şiyana karkirinê di biyava giştî de ninin. Bo mînak Firoyd li ser vê baweriyê bû ku jin bi awayeke xwezayî lawaztir ji mêran û ji bo jiyaneke nizimtir hatiye afirandin, lê li rex van de jî hin kesên wekî **Voltêr, Can İstewart Mil, Didîdro, Marks û Îngils** jî hebûn ku lawazî û kêmasiyên jinan bi ne xwezayî û berhema rewşa jiyân, têkiliyên civakî û sîstema perwerdehiyê dizanîn. Di nava jinan de jî hebûn ku li ser mafê jinan û wekheviya jin û mêran bi deng hatin. Bo nimûne em dikarin qala kesên wekî **Madam Roland, Olêmp Dîgoj, Mad Miwazil Dîgorna** û jî hemûyan girîngtir **Mêri Woliston Kiraft** bikin.

Her çend ku jin ji bo mideheke zor ji aliyê sîstema mîr serdestiyê ve ketibûne warê taybetî û hatibûne perawêz xistin, lê piştî geşekirina sermayedariyê û hewcehiya vê sîstema aborî a hevrik pêwîstî bi karê zortir û erzantir û herweha kêmbûna dahata mîrên kedkar ji bo bijîva jiyane û piştê hewcehiya şehrezayî û pispor kirina hêza karê pişesaziyê, hêdî hêdî deriyê biyava giştî bi rûyê jinan de hate vekirin û derketine rojeva kar û xwendina profesînal. Ji wê demê vir de pêvajoya bilind bûna asta hişyariya jinan û geşekirina bizava wan di xurtbûnê de ye.

Eva di cihê xwe de berhema pêşveçûna civaka Rojavayî û bi modernbûna amûr û kultura wan e, di halekê ku civaka me niha li qonaxa borînê de ye û hêj di warê kulturî de pêşketineke wiha bi dest nexistîye ku doza jinan tê de hatibe teorîzekirin û ne jî di warê pişesazî de pêşketineke wisan kiriye ku têkiliyên civakî yên wê hatibin guhertin, lê di gel vê de jî modernîzasiyona bê modernîte bi terzek berfireh civaka Kurdî peçavtiye. Bi giştî asta çavniheriya takê Kurd û bi taybet jinan, bilind bûye. Eva jî di çaxekê de ye ku wekî min qala wê kir edet û tîtal û kultura civakê bersivderê van çavniheriyane nine. Bi vî awayî û li gor teoriya "Gêr" (bêpar bûna rêjeyî) newekhevî (nehevsengî) yek li navbera çavniheriyên bihayî yên jina Kurd û rewşa derdorê çêbûye ku tûşî pirsgirêka civakî û derûnî kiriye. Bi wateyekê ku jina Kurd xwe jêhatî metodek ji jiyane dizane ku derdora civakê jêre, diyarî neke. Lewra ez bawerim ku qonaxa borînê jî bo hemû takên Kurd bi taybetî bo jinan ku di bin zext û givaşên pitir yên civakî ne, qonaxeke dijwar û teji arîşe ye û jê

derbasbûn jî gelek dijwar û zehmat e.

Her ji ber vê sedemê ye ku em dibînin astê xwekuştina jinan û nemaze keçan di deverên Kurdakincî de zortirîn serhejmarî heye. Bi awayekê ku niha di Îranê de li sê parêzgehên Kurdakincî yên Îlam, Kirmaşan û Kurdistanê zortirîn serhejmariya xwekuştina jinan tê de diqewime. Eva jî vedigere bo nehevsengiya di navbera çavniheriyên bihayî yên jinan û kartêkirina kultur û civaka derdora wan.

Tu Rolê mêran di mana edet û toreyên kevn derbasbûna dirêng jî bo modernîte çawa dinirxîni?

Wekî min qala wê kir qonaxa bihurînê hemû takên civakê û bi giştî pêkhateya civakê tûşî kirîz, pirsgirêk û aloziyan dike, eva jî rast e ku mêran pê nexweşe ku sîstema mîr serdestiyê ku garantiya desthilata wî ye ji nav biçê, lewra çavniherî tê û hatiye kirin ku rasterast yan ne rasterast, bi hişyarî û bê hişyarî berevanîyê jî vê sîstema civakî bike. Eva jî xwest û berevaniyeke Paradoksîkal e. Wek çawa me got ku jina Kurd di navbera çavniheriyên biha û jêhatî û şiyane derdorê de tûşî nehevsengiyê bûye, herwiha mîr jî tûşî paradoksek di navbera xwesta nûxwazî û tîrsa ji hîloşîna bingehên desthilata xwe hatiye. Lewma ez rolê zaf ji mêran di mana edet û kevnşopê de nerênî û negatîv dinirxînim. Mîrê Kurd bihêvî ye ku bi alav û amûrên kevn, xaniyek nû û teze biafirîne ku eva jî lojîkek nerast û şaş e. Encamek baş ji destpêkeke xirab çê nabe.

Başê rolê jinan çi? wan çi bandorek li ser mana edet û daman de heye?

Mixabin jinan bi xwe jî rolek nerênî hene, jî ber ku wan ev cure jiyane û ew yasa û qanûnên civakî pejirandine û kar pê dîkin, lawazî û jarbûna xwe û pîla du bûna xwe pejirandine û bi xwezaya jiyana xwe dizanin. Heta gilî û gozîdeya wan jinan jî dîkin ku edetên kevnşop dişkînin û dijî wan dam û edetan disekin û berevaniyê jî mafê xwe dîkin. Gelek car hebûye ku jin pitir ji mêran berevaniyê jî sîstema mîr serdariyê dîkin û mîna rastiyek neguher dihesibînin. Ku vê jî sebebên perwerdehî û piskolojîk hene.

Bi raya min jina niha, jina rastîn nine, jî ber ku berhema perwerdehiya sîstema mîr serdestiyê ye, ew sîstema ku jinê jêhatî digel xwest û hêviyên xwe perwerde dike. Raste jina niha lawaz e, zêhniyet û eqlaniyeta wê li gor mêran jar û lawaztir e, lê eva xwezayî nine, jî ber ku di pêvajoyeke perwerdehiya dîrokî de wiha lê hatiye, berê û heta niha jî di hin cihan de jinan mafê xwendinê nebûne. Pareke zaf a perwerdehiyên mirov di nava civakê û di pêvajoya têkiliyên civakî de cî bi cî dibe. Li demekê di civaka me ya

Kurdewariyê de niha jî pareke zaf ji jinan bi bilî çarçoveya malbatê tu cihekê nabînin, wate her di biyava taybetî de ne û nikarin tevî warê giştî bibin û berengarî pirsgirêkên civakî bin ku di rastî de zêdetirîn bandor li ser perwerdebûna mirov heye. Ku wisan e tişteke xwezayî ye ku li gor mêran ku berdeyam di nava pirsgirêkên siyasî û civakî de ne, geşekirineke kêmtir di warê raman û hizrî de bikin.

Jin çawa dikarin taboya kevnşopîyan û astengiyên wê û sîstema mîrserdestiyê bişkênin (ji nava bibin)?

Berî hemû tişteke hewce ye dîtin û ramana jinan der barê xwe, karîna û şiyana wan, cî û rewşa niha di civakê de bihê guhertin, bawerî bi xwe û şiyana xwe hebin û bi tu terzekê rewayiyê bi desthilata mîr serdestiyê nedin, hewce ye ji nû ve xwe pênase bikin û vegerin ser cewher û kakila mirovî, di zirûfa alavbûn û koletiya mêran de derkevin û bibin bi mirovên serbest û eqlanî. Hewce ye bi pêk anîna yekîtiyê û sendikayan di cehda hevrefî û bilind kirina asta hişyarî a hemû jinên civakê de bin. Herweha divêt bi xwendin û pişikdarîkirin di çalakîyên aborî de bingeha dirav û mana xwe ji bo berevanî kirin ji mafên xwe û xebat ji bo gihîştin bi xwestikên xwe qahîmtir û berfirehtir bikin. Jin heta ku di warê malî ve girêdayî mêran bin, nikarin dengê xwe bilind bikin û azadane xebata mafxwazane bimeşînin. Jin divêt netirsane derkevin nava astengî û pirsgirêkên civakî û siyasî ve. Xasmanî jinên Kurd ku ser bi neteweyeke mafxwarî û xebatkar in, hewce ye li hemberî çarenivîsa neteweya xwe béalî nebin û çalakane pişikdariya şoreşê bikin û bidin eyanê ku di vî warî de jî ji mêran ne kêmtir in.

Di dawiyê de te çi peyamek ji bo van jinan heye ku bi sedema xebat ji bo misogerbûna mafên xwe, ketine ber êrişa kerb û kîn û nefreta civakê û mêrên xwe?

Ez bi kurtî dibêjim ku tu xebatek, ew jî bo gihîştin bi armanceke wiha pîroz hêsan û bînirx nine, eva ku divêt bihê kirin, guherîna çandekê ye ku bi dirêjahiya dîrokê temen heye û di hemû aliyên jiyana civakî de reh û rîşala xwe dakutaye. Guherîna vê kulturê, guherîna pêkhate û sîstemêkê lê dikeve ku berjewendiyên mêran anku mirovê serdest garantî dike. Lewra eva ne kareke hêsan e û tê çavniherîkirin ku bikeve ber êriş û dijberiya xurt ya civak û mêran de, lewre xebatkarên rêya vê armancê yanî jin divêt bi berxwedanî û pêdagirbûneke berdeyam û zêdetir cehd û tekoşîna ji bo bidestveanîna mafên xwe û guherîna rewş û zirûfê bikin û nehêlin ku ev asteng û zextane wan rastî têkçûnê bikin.

Helbestvana Kurd Evîn Çîçek:

“DEMA JINA KURD BI ZANABÛN BIBE EVÎNÊ AZADÎ Û RIZGARIYA XWE, EW DÊ AZADIYA WELAT JÎ BISTÎNE”

Beşa 2 û dawî

Evîn çima helbestan dinivîsîne?

E Helbesta min dîroka rast tîne ber çavan, sûçdaran eşkere dike, hesabê

dipirse, hişyar dike, şîretan dide, evîna azadiyê, rizgariyê, serxwebûnê di dil û mêjiyan de dide neqîşkirin. Toximan dajo. Çandin e.

Mafên mirovan, mafên netewbûnê di dest milletê min de ji aliyê diz û xwînxwarên modern ve hatine girtin, zefftkirin. Ez ku intellektûelek Kurd im, ezê çawa bê deng, bê helwest bisekinim? Çalakiyên min, tekoşîna min bi riya helbesta min jî dom dikin. Berxwedan, hîmê (bingeha) helbesta min e. Loma helbestên min li jinên din, yên xwedî welatên azad gelek (pir) cuda ne, naverok bi ferq in. Ji ber ku neteweya min bigêşî azadiyê ye, dixwaze wekî hemû

Hevpeyvîn: Azad Kurdî



neteweyên xwedî welat û serbixwe bijî, ez helbestên xwe mîna enextareka (kilfîte) derî didim şuxilandin (xebitandin). Nivîsandina helbestan jî tekoşîna azadiyê dîr û cuda nine. Wekî tîllî û destan e. Hebûn û zanabûna min berheman diherikîne. Ez xwe mecbûr dibînim ku binivîsînim. Mîna çemekê hevokan biherikînim. Helbestvanê/a gelê bindest nikare wek kesên di nav rehetiyê de bi mijarên sivik demê biborîne. Li jiyana rast dîr, di xeyalên ser rastiyê re demê derbas bike û binivîsîne. Afirandin parçeyek ji jiyana îradeya min e. Çiqas şexsî ye, weqes jî civatî ye.

Serkeftina herî bîaqûl û serkeftin ji bo me ew e ku em doça tekoşînê bernedin û şerên pêwîst bi hemû hacetên demokratîk pêk bînin. Loma pêwîstê (qelemê) wekî çekekî ji zêr hember dagîrkerên nav me û derveyî me dixebitînim, didim şuxilandin. Xwe berpîrsiyar, mecbûr dibînim ku bibim zimanê gelê ku her roj tê kuştin, peliqandin, di bin qedexeyan de dijî û bûye nîve mirî. Ji aliyê din rehbera, qilavuzî min danezana mafên mirovan e.

Îro helbesta Kurdî li kîjan qonaxê de ye?

Kurdistan li bin lingên Fars, Erebb, Osmanî û Turkan de bû. Hin Kurdan ji bo xelasbûna welat hewl nedan. Ji bo ol (dîn) û îdeolojiyên ku me dihelînin, xira dikin, ji ruhê Kurdbûnê dîr dikin, helbest nivîsandin. Îro jî dinivîsîn. Di qelemê de axu-jehrê dilop dikir, dike.

Ji bo ku em bikarin îro binirxînin, pêwîst e xeletiyên demên borî rind (baş) bibînin, tespît bikin, bigirin ber çavan. Di dîroka wêjeya Kurd de M.B. Rudenko, Prof. Dr. Q. Kurdo, Marîf. Xeznedar, Îzzedîn Mistefa Resûl helbesta klasîk ya Kurd girtine dest. Helbesta dema modern Cegerxwîn, Hejar, Osman Sebrî... nivîsandin. Ji hêla pozîtîf û rind, helbestvanên me yên demên borî û yên vê esrê ji bo ku zimanê me yê qedexekirî neyê bîrkin, wendakirin, were xebitandin û dewlemendkirin, bi berhemên xwe tekoşîn kirin. Bedel jî dan.

Hêla negatîv; helbestvanê/a Kurd ji bo ziman û wêjeya Erebb, Faris, Osmanî û Turkan bû hacet, amraz. Qelem (pênûs) û mêjiyê xwe ji wan re xebitand, wêjeyên biyanî xurt kir. Bi helbestên Kurdî jî bi nezanî xizmeta dagîrkeriyê û dagîrkeran kirin.

Ehmedê Xanî ji îdeologê Îslamê re pesin, dîlge nivîsandine. E. Xanî bawermendekî paqîj e. Rastî bi kuranî, zelalî nedîtîye û nenivîsandiye. Kurdên ku ola Hz. Mihemedê yê Erebestana Seûdî qebûl nekirin, bi hezaran hatin kuştin. Îro jî Kurd û neteweyên din tîne kuştin. Tehamûl, tolerans, yên cuda qebûl kirin, di bawermendên wê olê de nine! Îro hemû dîgelên Erebb hember azadî xwestina

Kurdan, azadbûna Kurdistanê bûne yek. Dagîrkeriya nejadperestane ya Fars, Erebb û Turkan bi rêya olê di nav milletê me de hêlin vedaye, riçik avêtine. Encam bindestiya Kurd û Kurdistanê ye. Îro jî Kurd bi sedan tîne dardakirin, kuştin û hepis kirin.

Cegerxwîn helbestên mehtkirinê, pesindanê ji bo Stalîn nivîsandine. Ew rastî mirovan matmayî û, şaş dike. Ew helwest, nezîkbûyîn û pêşnedîtin helbesta Kurd dihelîşîne, maf dike. Cegerxwîn, nedizanî Stalîn çî bi Kurdan kir? Kurd çawa kirin penaber û heta Sîbîryayê rêkirin, dan kuştin. Li bûyeran bê xeber bû. Xwînxwarekê wek egîdekê datîne pêşiya Kurdan û divêt ji wî re rêz û hurmetê bigirin!

Çi heyfe îro helbestvanê/a Kurd bi gelenperî ji yekîtiya ziman, ji serxwebûna siyasî dîr e. Wekî pêşketin û, pêşveçûyînen Başûrê Kurdistanê helbesta Kurd jî demekê derbas dike.

Tu pêşveçûyîna helbesta Kurdî çawa dibîni?

Welat, millet, çand, ziman hatiye qelişandin. Encam li holê ne. Hatîn û pêşeroja helbesta Kurdî li yekbûyîna welat, netewe, ziman û siyaseta me re girêdayî ye. Ya yekemîn ew e ku em hemû Kurd alfabeyekê bikar bînin, bixebitînin. Divêt li gor zanîna ziman alfabe were xebitandin. Xebatên zanistî dom bikin. Wekî mînak; Yûnan (Grek) bi sedsalan e ji alfabe ya xwe re hez dikin. Li gor demê her pêşve dixin. Di alfabe ya xwe ya yekemîn de li Fînîqeyîyan tîpên S K dz Z A B girtin û pêşve birin, karanî rehet kirin. Wan beriya zayîne, di sedsala VI de jî ji bo ku alfabe rehet bi kar bînin, xebat dikirin. Beriya zayîne B.Z di 403'an de, "Archinos" qanûnan derdixîne, amade dike. Grekan (Yûnan) girekçeya nivîsî baqî, payidar kirin.

Em di sedsala 21'an da ne û alfabayekê me ya şîrkati tune. Em alfaba **Erebbî, Kirilî û Latîni** dixebitînin, bikar tînin. Ji bo ku yekîtiya zaravayên zimanê me pêk bê, amade bikin ji ceribandînen gelê Bask dikarin feydeyê bibînin. Navbera 7 û 12 zaravayên Baskiyîyan hene. Li 7 herêmên Baskiyîyan, 7 zarav tîne xebirdayî. Nîfûsa wan bi giştî 2.900.000 in. Akademi ya Baskiyîyan di sala 1912'an de hatiye avakirin. Ya din jî li Marokê yekîtiya navbera zaravên, zimanên eşîran de çawa yekbûyîn, hevgerîtin çêbûye û hevlên Berberiyîyan jî mirov dikare bigire ber çavan.

Ez dikarim bibêjim pêşeroja helbesta Kurdî, pêşeroja zimanê Kurdî ye. Divêt

pêwîst e çeperên ber yekbûyîn û, pêşveketina zimanê Kurdî bi bisporî, zanabûn werin rakirin. Heta ku ew pêk neyê, yekîtiya helbesta Kurdî jî pêk nayê, ser nakeve.

Derheq helbesta kilasîk û ya nûjen de tu çi difikirî?

Helbesta kilasîk a Kurdî di bin bandora şovenîzma çandî ya Ereba, Faris û Osmanî-Îslamî da bû. Helbestvanê/a Kurd ji Xwedê, ji Resûlan bi berhêvî bû, ji wan alîkarî dixwest. Pesna wan dida. Ew hewildanên vala, pûç bûn. Ne Xwedêyan, ne Resûlan, ne Olan, ne diyan Kurd û Kurdistan li bin lingan xelas nekirin. Tu feydeya wan negihîşt me. Hêviyan jî dem li me da borandin. Em zêdetir kirin nav tengesiyên. Olan agir berdan malên me. Neteweya me ji hev dûr kirin. Hestên netewî kuştin. Wekî jehrî-axu beden, mêjî teslîm girtin. Dagîrkeran Xwedê jî, Resûl jî bi rêya sinifa olî ji bo xwe dan xebitandin. Feyda ji wan dîtin. Me her tişt wenda kir. Faris, Osmanî û Ereban textên xwe yê şovenîstî xurt kirin. Rîçîk avêtin. Nejadperestîya ku bi navê Îslamê ket welatê me tu feyda neda me. Rihê zindîbûnê, vê dinê, xebatê, xwestinê, pêşveçûyîna kuşt. Her tişt bo biheşt paş mirinê bû. Kurdan dev ji vê dinê berdan, bi tîrsa cehenemê teziyan. Pirs bîr kirin.

Kesên bawermend bi rîya helbestan, bi nezana bûn dest û lingên şovenîzma olî ku çanda me maf kir. Hin mezin û rêvebirên Kurdan ne ji bo Kurdan, belkî ji bo serketina Îslama siyasî şer kirin. Selahîdîne Eyûbî ji vî alî de mînaka herî balkêş e. Li sala 1514'an de, di şerê Çaldîranê de 700.000 zêde Kurd hatin kuştin. Îdrîs-î-Bîlîsî ji Yavuz Sultan Selîmê xwînaxer re jî namê dinivîsîne.

Nameya ku Îdrîs-î-Bîlîsî ji Yavuz Sultan Selîm re şandiye û pesna ku Cegerxwîn ji bo Stalîn nivîsandiye, ji hev cuda nînin. Du kesên ku bûne xwînaxerê milletê me û neteweyên din yê rexne ne, yê teşhîrê ne, yê eşkere kirinê ne. Yê qedir û qîmetê nînin. Ez dikarim bibêjim helbesta kilasîk a Kurd bi hêla negatîv û metçî antî Kurd e. Ew aliyê negatîv.

Ji aliyê din ve, bi pozîtîfî helbesta Kurd a kilasîk dest daye serxwebûn û azadiya Kurdistanê. Li hember nejadperestîya Faris û Osmanîyan, yanî ji Îslamê jî derketiye. Ji wî alî ve tê qebûlkirin û parastin. Ez aliyê kevneperest rexne dikim. Pêwîst e zanayên wê mijarê bi objektîvî agahdariyê bidin civata me. Xeletîn û, jarbûnên helbestvanan bidin berçavan.

Çend caran Kurdên ne misilman bikom hatin kuştin! Îslama siyasî îro jî bo xendiqandin û dardakirina Kurdan sêpiyan amade dike. Tebaqa olî ji bo tevakerîna Kurdan fetvan derdixîne. Di

civatên nav neteweyên Îslamî de projeyên tevakerîna Kurdan tî amade kirin û nîqaş kirin.

Helbestvan ji her alî ve çiqas zana be, weqes bi zanabûyîn, rehetî dinivîsîne, şîrovan dike. Yê ku mêjî bi hêla îdeolojiyên ku dijiminiya (neyartiya) me dikin, hatine dagîrkerin, xizmeta me nakin. Ji biyaniyan re dixebitin. Wêjeya wan dewlemend dikin. Qilavuzên rih wendakirî ne. Helbestvanên ku dora PEN'a Kurd civiyane û dicivin hêviyê didin min.

Bi raya te ji bo helbestvanekê çi biqedr, qîmet û girîng e?

Helbestvan xwedî dîtinekê ye, îdeolojiyekê ye. Di deriyekê de ji



cîhanê re temaşê dike. Nêzîkayîya wê/wî ya hunerê li gor komkirina zanîna xwe, bixwe ye. Nêzîkbûyîna şexsiyatan, kom û kufletê, civatê binyatê xwe sosyalîzasyona wî/ê de digire. Tûrikê pişt xwe de çi daye hev du, top kiriyê, dikare wan bajo, bigêşîne. Çiqas tîhbûnê hîn bûbe, ew ewqes zêde tûrikê xwe teji bike. Ji toximên topkirî de berhemên baş(rind) derxîne. Mafê bijartinê jî dest te ye. Mirovê lêkolînê neke, dinê re eleqedar nebe, nexwîne, çavdêr nebe, nikare berhemên balkêş û nemir binivîsîne. Bi teybetî em Kurd nikarin demên xwe bi tiştên romantîk û sivik derbas bikin. Helbestvan ku xwedî rêza mafê mirovan, heyvanan, xwezayê bibe, dikare wekî mamostekî/ê civatê bi helbestên xwe perwerde bike. Zanîn helbestvan wek stêrkê bê alternatîv dike. Di ser derenciga herî bilind de herdem dide sekinandin. Ew, gildorî nabe, gêr nabe, nakeve. Ji bo helbestnavê/a Kurd tiştê herî girîng xelaskirina çand, netewe û welat e. Pêwîst e ew armanc bi evînek, hûmanîzmek cîhanî ve were xemilandin.

Di helbesta min a bi navê **Koçer**ê de, min keçek koçer girt dest. Jiyanê wê ya civaknasî, rewşa Kurdistanê, rewşa jinê, zilma-nêzîkbûyîna dagîrkeran, şervanbûyîn û, tekoşîna wê neqîş, çînik kir. Koçer keça Paşayan nebû. Ji teknolojiyê dûr bû. Keçek ji rêzê de bû. Min bi jiyana wê ya teybet dem, herêm, derdor, bindestî û evîna wê ya azadiyê terîf kir. Min nedikarî wekî endamên wêjeya dîwanê bi vezna aruz gavên devyên şêxan binivîsinim, pesna wan bidim. Karvanên wan wek mijar bigirim dest. Ji bo min keçek koçer-şivan, tekoşîna wê, tirajediya ku wê dibirgand li ser her tiştî bû.

Gelek kes behsa navarok û felsefa helbestê dikin. Hûn li helbestê da çi dibînin?

Pêşda ez dikarim wisan bibêjim; hunera helbestê, hunera kelîman, lefzan e. Çalakiyê ramanî ye. Helbest hunera serbest e. Helbestên min serbest in, xwezayî ne, estetîk in. Bang, hawar û awazî ye.

Bi dîtina Kant, hunera helbestê ji hêla hûtbûnê û mekela fêmkirinê ve tê gerandin. Ew berî diguherîne. Hunera helbestê lîstika hestana e, aqil e. Bi baweriya min hunera helbestan lîstika aqil nîne. Ez tê de şîûrê, ramanê bi hev re dibînim. Helbest bo min muzîkal e jî. Ji bo min statîka muzîkalê hîmê şekî û meteloka helbestê pêk tîne. Bi gotinê hevkên ku bi rehetî tîna fêmkirin, tevnê çê dikim, dirîçînim. Helbest ji bo min hem felsefê ye, hem tîmarkirina guh (guçîk) û rih e. Ez wekî Aristoteles nafîkrîm. Helbest ne haceta textlîdê (jêgirtî) ye. Helbest û raman, filozof û helbestvan tenîştê hev disekin. Afirandina helbestê, ji aliyekê ve mijûlî (koşîn) ye. Ji Aliyê din ve hem ahenga dengî ye, hem jî xiyalkirin e. Ji bo min di hunera helbestê de hinav, derûn (şîmşat-şîkil) yekîtiyêke diyalektîk pêk tînin.

Pilaton li gor teoriya zanîna xwe dibêje; beytên ku ji Xwedêyan re tîna xwendin, helbesta lîrik in. Ew ji bo qencî xwestina mirovan diayên ku tîna xwendin in. Ya duyemîn helbesta Logos ya hêja ye. Ew felsefî ye. Ew li cîhana hestên (hissî) wî alî (layê dî), cîhana Logos ên îdeal (mengî) e.

Helbesta min di nav cîhana ceribok da rewş, jîyan, cîhan û serborandinên Kurdên nêrbaran (şênber)in ku digire dest û wek mijar dişuxilîne, bi hevokan neqîş dike. Ne di şekîl de, ne jî di naverokê de sir (pin-raz) tune. Bi meyan (hinav) û şekîl rastiyên diyalektîk dibirgîne, didenîşan.

Wekî hûn dizanin jina Kurd ne azad e. Seba azadiya jinê hûn çi difikirin? Ramana we çi ye?

Ez girtiyê azadiyê me. Ji bo azadiya

xanima Kurd min tenê bi qelema(pênûsa) xwe xebat nekir. Tenê min di helbest û lêkolînan de ew negirt dest. Bi teorîyê ve dorpêç nemam. Di piratîkê de jî ez bûm çalakvan. Ew çalakvanî dom jî dike. Ez şoreşvan im, şervan im û di şerê azadiyê de cih digirim. Di nav govendê de me. Temaşevan(sêrker) nînim. Ne tenê jina Kurd, Kurdistan jî ne azad e. Bindestiya jinê, bindestiya dayîka Kurdistanê ye. Ez wekî navê xwe bawer im ku dema jina Kurd bi zanabûnê bibe evîne azadî û rizgarîya xwe, ew dê azadiya welat jî bîstîne. Jina polîtîkvan, azadîhezker welatê xwe jî rizgar dike û welatek sosyal ava dike. Azadiya aborî azadî nîne. Îro jina Kurd li hemû nasnameyên xwe bêpar e. Ji wan dût tê girtin. Di bin darê zilmê de ye. Mêrê Kurd girtiyê dagîrkeran e. Girtîbûna xwe bi zelalî, bi zanabûnê şirove nake, nabîne, zilma ku dagîrker li ser wî diceribînin, ew jî li xanimên nêzîk yê wî diceribîne. Bi xwe gorî ye, ew jî yê derdora xwe dike gorî. Dagîrker ji bo kesayetî tawakirinê, kudîkirinê, kûrkor kirinê mêrê Kurd wekî hacet dixebtînin. Didin şuxulandin. Mêrê hêsîr ku pişt hat tîmarkirin, hestên têrnebûyî hatin çeliqandin, xwe wek piling dibîne, dihesibîne. Dest li zilmê dike. Mîna hesinê ku agir pê tê girtin e. Ew mijar hemû hev re ya lêkolînan e. Çima em zilmê li hev dikin? Hev didêşînin? Binyata wan li ku tên? Tesîra, parê olan (dîn) çi ye? Zilm li jinan kirin, eva çanda Kurdan yan ya biyanî û dagîrkeran e û me jî ji wan girtiye?

Heta ku jina Kurd nebe rêvebirek zana, biryarvan-ker, otorîter, adil, mînaka pozîtîf edet û toreyên xirab nebijêre, ji civatê dût neke, civatê perwerde neke, xelasbûn ji bo me xewn in. Guhertin di nav malan de dest pê dikin. Hêlîn mal in. Ya ku di nav hêlînê de mafan nedizanîn, neparêze, zarokan bi heqanî, heqnasî mezinneke, ji bo azadiyê dikare çi bike? Heta ku jin zana nebe, rola xwe nelîze wek canê, bedena niv kûdbûyî çavikên civatê genî dibin, dirizin. Nexweşiyên, jarbûnên civatê paqij û baş(rind) nabin. Ew dê îcar birînan her biherike û me aciz bike(biqarîne).

Îro rejîmên olî jinê bi kevîran didin kuştin. Wan, jin hêsîr girtine. Mêr, tebaqa-sinifa olî kitêbên **piroz** wekî kîlît (enextar) dixebtînin û desthilatdariya xwe dimeşînin. Ew pirtûkên olî hêla mêran ve hatine nivîsandin. Mêrên kevneperest li gor ramanên xwe di nav wan de guhertin çê kirine. Jin kirine halîk wer ku, ew ji bedena xwe dût dikeve, ditirse, sûçdar-gunehkar dibîne. Bi xwe ji xwe direve. Hezîkirin nîne. Dîroka wê hatiye dagîrkirin. Ew rewşa xwe nabîne, ji dîroka jinan bêxeber e.

Pêwîst e jin dîroka olan pir rind (gelek baş) bikolîne û rûreşî, berrûbûn û sextekariya mêran derxîne holê. Di dîroka raborî de jin gunehkar(!) nîne. Yê ku ew kirin gunehkar ji şoretîya, delaliya, estetîka bedenê, aqilê, jêhatîbûna, çelengiya, berhemdayîna wê ditirsin. Bi pirtûkên pîroz ew zaf girtin bin kontrolê, fîstanê hêsîrbûyîne lêkirin. Ew kîjan Xwedê ye ku zarokê ku di bedena dayîkê de peyda dibe, mezin dibe, tê xwedîkirin, dike dijmin û zilimkarê dayîkê? Em wan Xwedêyan qebûl nakin. Îro Xwedê artêş in, dewlet in. Ew jî aliyê mêran ve tên temsîlkirin! Loma di malan û civatê de aşitî, rastî, hevgirtin, hezîkirin û yekîtî tu nîne.

Jina Kurd ji bo xelasbûyîna xwe û welatê xwe mecbûr e dawîya têkiliyên dagîrkeriyê bîne. Xwe nû bike. Ji bo ku di armancê de serbikeve, mecbûr e xwe birêxistin bike. Bê rêxistin ser nakeve. Nikare gav bavêje. Hevlên wê tên fetisandin. Bê hal dimîne.

Jin, di jiyandê de sembola parvakirinê, aşitiyê, azadiyê, xwêrxweziyê, nûbûnê, zêdebûyîne, nermiyê, hezîkirinê, delaliyê ye. Ne serî berda, ne dest berda, girêdayî û ne jî xadim e. Ya serhildanan e. Hember rejîmên feodal, despotîk, dagîrker xwestvana azadiyê ye. Bi ruhekî şoreşgerî, tevgervana siyasî ye. Ew aliyên pozîtîv in. Jina ku hember zilma mêrên derdora xwe, civata kevneperest, dagîrkerên xwînxwer serî hilde (rake), netewa xwe wekî milletên pêşveçûyî digeşîne.

Jina Kurd ne mal û milk e, ne ya girtin û firotinê ye, ne jî hêsîra-girtiya edet û toreyên netewe û dînen-olên biyanî ye. Ew bi hest û hezîkirina welat û neteweya xwe wekî stûna nav welatê me ye. Giranî, bar li ser milên (pîlên) wê ne. Çi heyf e ne bixwe, ne jî civat qedr û qîmeta wê nizane. Di bin çand û olên biyanî de bûye himê kevneperestiyê. Ji dîroka xwe bê xeber rewşa xirab diparêze.

Ji bo civateke adil, rojane û sosyal pêwîst e jin xwedî hemû mafên xwendinê, perwerdê be. Ji hin beşan dût neyên girtin. Li gor xwestina, qabiliyet(fêris)a xwe bikare biryaran bide, bigire. Karê akademîk-zanîni tenê behra mêran nebe. Di parlamentoyan de, artêşê de, bi cudahiyan xwe ve şûna xwe bigire û biparêze.

Jinên ku karê malan dikin, bermal in, wek karker bi miaşê bixebitin. Mehanê bedelê keda xwe bigirin. Ewlekariya sosyal ji bo wan jî hebe. Di nexweşî û pîrbûnê de bê ewlekarî nemînin. Ji aliyê aboriyê de mihtacî derdoran, mirovên xwe nebin. Azadiya aborî mafê wane jî. Ew maf bi qanûnan

were tespît kirin. Divêt civat di vî alî de jî were perwerde kirin. Jin li jiyana sosyal dût neyê girtin. Jin, tişt-pil û pirtî nîne. Ne xizmetkara malê, ne ya karxanan, ne jî ya olan e. Jina Kurd ne girtiyê dagîrkeran, ne yê mêran, ne yê olan û tebaqa olî, ne jî ya dewletan e.

Polîgamiya ku (zêde bi jinan re zewicandin) bi edet û toreyên Eraban, bi çanda olî ketiyê nav me heta ku ew çand neyê qedexekirin û di nav malan de aşitî pêk nayê û psîkolojiya jina Kurd baş nabe. Jin hacetek cisnî nîne. Sedemê çanda olî mêt wê wek hacetekêbikar tîne. Wek mirov nagire dest û nêzîk nabe. Pêwîst e jin fêr bibe ku can, canê wê ye, beden, bedena wê ye. Tenê bi xwe dikare di heqê bedena xwe de biryaran bigire, bide. Ew ne mecbûr e bi her alî ve xizmeta mêrê zor, xirab, zilimkar bike. Mafê mêt yê pelîşandinê- zîverkirinê jî nîne. Zilma cisnî, fizîkî, aborî, psîkolojîk nayê qebûlkirin. Ew kitabên "**pîroz**" ku wan zilman qebûl dikin bila ji me û civaka me dût bin.

Ez wek helbestvanek xelasbûn û azadiya jinê, bi rizgarîbûna civata mêt re yek digirim dest. Jin û welatekî rizgar, azad wek dayîka ducanî (avis) û zaroka di zik de bi hev re girêdayî ne. Jina ku ji her alî ve azad be, welatê xwe digeşîne derencîga (merdivana) azadiyê. Ew jin li rêvebirîya welatê xwe de kursiyar bi mêrên dilxwez re bizanebûn parve dike. Xwedî biryar, wekî kesayetiyeke zana û xurt, welatê pîroz ji her hêlê ve dike dewletek sosyal. Ji nexirabûnê re, kevneperestiyê re, bindestiyê re, hêsîrtiya mêran, civatê, dagîrkeran re, başiyê re, serkeftinê re, aşitiyê re, xelasbûnê re dibe him. Zarokên welatparêz, modern, heqnas, heqzan digeşîne. Nabe xadima helîşandinê, avakirinê re mînakiyê wek armanc diparêze.

Ji bo pêşerojê hûn xwediyê kîjan armancan, pilan û projeyan in?

Heta niha sê pirtûkên min yê helbestan hatine çapkirin. Min gelek jî nivîsandine û heta niha nedane çapkirin. Ez bi zaravayê Kurmancî dinivîsînim. 4 pirtûkên lêkolînan yê min hatin çapkirin. Yek li ber çapkirinê ye. Hinên din hene, ezê wan jî bidim çapkirin. Ji wan yek niha tê wergerandin. Ewê bi Fransîzî were çapkirin. "Hereketa Qoçgîriyê ya serxwebûna netewî 1921", çapa duyemîn amade ye. Ewê were çapkirin. Ezê her binivîsînim. Sekinandin, westan nabe. Wekî jin barê min ji yê mêran girantir e. Ez xwe berpîrsiyarê rizgarkirina jinê, civatê, welat dibînim.

MAF Û MIROV

ADAR JIYAN

adarjiyan@myynet.com

T îstên ku ji bo tevger û jiyana mirov wekî fêhel, helal û rewa têne dîtîn, hemû wekî maf têne binavkirin. Maf, ji bo domandina jiyana her mirovî/ê wekî merceki bingehîn tê zanîn û pejirandin. Ji bo wê, maf û mirov bi hevdu hatine kelijandin. Ango tu car ne maf bê mirov dibe û ne jî mirov bê maf dibe.

Nîjad, reng, ol, temen, zayend û zimanê wî/wê çî dibe bila bibe her mirov ji bo hezkirin, rêzgirtin û pêşvebirina çand, huner û zimanê xwe, xwedî maf e. Mafê her kesî/ê heye ku hest û ramana xwe derbibîre û pêşve bibe.

Her mirov, şayanî rûmet, şeref, hesyet, fezîlet, dilpakî, hêminî rêzdarî û hezkirinê ye. Ji do heta îro, li gel ku mafdarî û rûmetdariya mirov bûye mijara gelek nîqaşên dadî, felsefî û ramiyarî jî, hêj mafên mirovan ên rewa û bêrî têne manîkirin, astengkirin û bînpêkirin.

Di xala yekemîn a Danezana Mafê Mirovan de tê gotin ku "Her mirov ji hêla rûmet û mafê xwe ve xwedî rûmet, azad û yeksan tê dinê. Her mirov hişmend û xwedî wijdan e. Û divê her mirov bi bîr û baweriyên xwişk û biratiyê tev bigere."

Xalên ku di Danezana Mafê Mirovan de hatine diyarkirin, hemû bi hinceta ku her mirov û civak bi hemû xwebûna xwe bikaribe xwe biparêze, hatine navîskirin. Her wiha ew danezan ji hêla gelek dîgelên dinê ve hatiye pejirandin. Belê mixabin danezan tevî gelek xalên xwe, pêşî jî ji hêla van dîgelên ku ev danezan pejirandine, tînan bînpêkirin û mandelekirin. Û tu kes ji wan guh nade peymanên navneteweyî û mafên mirovan ên fêhel û rewa. Hemû hêz û dîgelên desthilatdar, ji mafê mirovan bêtir di berjewendiyên xwe yê rojanê yê bîxêr û bêkêr de difikirin. Şer û pevçûnên bênavber, talan, kuştin û dagirkirinên darê dinê, lêkdanên domdar û bédeman ên navneteweyî hemû bi destê van hêzên desthilatdar pêk tên. Sedem û egera neyîniyên vê dinê hemû jî ev şer û pevçûnên bêsiûd û bêsiûd in. Û tu car tu havi û fêdeya van şer û lêkdanên rûxîner li mirovahiyê nebû ye.

Ligel ku tu şer û xerabiyên dinê ji hêla mirovên bindest û bêrî pêk

nehatine jî, xisar û rûxanên van şer û pevçûnan her gav bi ser serê zêç, zarok û jinên bêguneh û bêrî de dibarin. Her sal, roja 10'ê Berfanbarê wekî



Roja Mafê Mirovan tê pîrozkirin. Xasma jî ev roja pîroz, pirê caran ji hêla dagîrker û desthilatdarên dinê ve tê bibîrxistin û bilêvkirin. Ji aliyekî ve xwîna mirovântê rijandin, xak û welatê wan tê dagîrkirin, mal û milkên wan tînan talankirin ji aliyê din ve jî qesta parastina mafê mirovan tê kirin. Tu mirovên xwedîhiş û xwedîwijdan nikare li hemberî van nakokî û nelihewiyên sosret bédeng bimîne. Tu kesên hestyar û pejnkar nikare vê durûtî û bextreşiyê biserifîne. Ya ecêbtir ew e ku tu rûhber û giyanwerên dinê jî nikarin xwe li hemberî vê stembariya darê dinê bigire.

Tenê bi bîranîn û bibîrxistina soz û peymanên girîng, bi bilêvîkirina danezanên berbiçav û girgîn, bi rêzkirina xal û bendên manîdar an jî bi serifandina gotin û peyvên şahîk û şîrîn re, tu car mafê mirovan nayê sepandin. Û tenê bi dirûşm û sirûdên gewzîn re tu car rûmeta mirovan nayê parastin. Yanê gotin zêde ne muhîm e. Ya muhîm ew e ku ev xal û bendên ku li ser rûkê kaxizê hatine nivîsandin derbasî karvaniya jiyane bibin û jidil û can werin parastin û sepandin. Ji oldar û bawermendên êzdî, misilman, çihû (mûsawî), fileh(îsawî), bigirin heta olperestên tirk, kurd, ereb, faris; ji mirovhezên navneteweyîparêz bigirin heta şoreşger û niştimanperwerên rûs, alman, îngilîz û freng; ji bindest û bintûteyên welatan yê bêzar û bêwar bigirin heta hêzên serwer û serdest ên dinê... hemû jî Roja Mafê Mirovan bi çoş û peroš pîroz dikin(xwedêgiravî). Û tu ji wan jî li hemberî xal û bendên vê danezanê dernakeve. Belê di piratîka jiyane de, zêde tu kes li vê danezanê xwedî dernakeve. Jixwe nakokiya herî mezin jî ev e.

Li ser rûyê dinê tu tişt nikare bi qasî mirov payedar û rûmetdar bibe. Belê tu tişt jî nikare bi qasî mirov, mirovahiyê bînxir û bêrûmet bibe. Heke bi rastî parastina mafê mirovan hebûya, tenê rojek bûya jî dê şer û pevçûnên bênavber bihata rawestandî û tenê dilopek xwîn nedihate rijandin.

Peymannameya Cîhanî ya Mafên Zarokan

Beşa 3

Zarokên kêmandam(siqet)

23) Zarokên kêmandam(siqet) bona hebûna jiyaneke baş, hewceyî perwerde û hînkirineke taybet in.

Xizmetên saxlemiyê

24) Mafê zarokan e ku bibin xwediyê radeya herî bilind ya saxlemî û xizmetên nojdariyê. Dewlet divê baleke taybetî bidin xurtkirin, parastin û hînkirinê giştî yê saxlemiyê.

Lêkolîna li ser rewşa zarok

25) Rewşa zarokên ku ji aliyê dewletê ve bi kesan yan jî bi malbatan tê sipartin, divê bi serûberî bê nîrxandin.

Dabînkirina civakî

26) Her zarokê mafê vê çendê heye ku ji dabînkirina civakî bi taybetî bîmeya civakî bêpar nebe.

Radeya jiyane

27) Her zarokê mafê jiyaneke wiha heye ku di warê cendekî, zehni, hundirî û civakî de geşe bike.

Hînkirin û perwerdehî

28) Mafê her zarokê ye ku ji hînkirin û perwerdehî bêpar nebin û dewlet divê îmkanên perwerdehî destpêkî ya belaş û bi zorî bo hemû yan pêk bîne.

Hînkirina buhagiraniyan

29) Armanc ji hînkirin û perwerdehî divê geşekirina kesayetiye û şiyane zarokan bi awayê herî baş be, û zarokan bo jiyaneke çalak di civakê de berhev bike.

Zarokên kêmaniyên neteweyî û mesebî

30) Zarokên kêmaniyên neteweyî û mesebî mafê vê çendê hene ku bibin xwediyê çanda xwe, karên mesebî ên xwe bicî binin û bi zimanê xwe biaxivin.

Lîstik û çalakiyên çandî

31) Zarokan mafê leyistin, geryan û beşdarî di çalakiyên çandî û hunerî de hene.

Karê zarokan

32) Zarok divê di hember her karekê de ku gefê li geşekirin û saxlemiya wî diket, bihê parastin. Dewlet divê aliyê kêmandamê kar û rewşa karê zarokan diyarî bikin.

Mewada muxedîr (sirker)

33) Zarok divê li hember mifahwergirtin ji mewada muxedîr(sirker) û beşdarî di çêkirin û belavkirina wê de bihê parastin.

Mifahwergirtina xirab a zayendî

34) Dewlet divê zarokan li hember her cure mifahwergirtineke xirab a zayendî de biparêze.

Kirin û firotna zarokan

35) Dewlet divê bona pêşgiriya ji kirin û firotna û revandina zarokan kiriyarên hewce encam bidin.

Wergaran: Şehab Xalidî



Ferhengeke nenaskirî ya Kurdî

Kurdî kirî ye. Pir cihê şanazî û serbilindiyê ye ku nivîskarên din yê xwedî şiyar bi vî awayî erkê xwe di hember çand û zimanê xwe bi serbilindî bicî bînin.

Nivîskarê ferhenga "Hewtewane" bi çêkirina xişteyekê, karê xwendewar hêsan kiriye ku wateya peyv û biwêjan bi Kurdî, Farsî û Îngilîzî, bi hêsanî peyda bike û feydeyê jê bistîne.

Serbest

Di wan çend salên dawiyê de piştî çêbûna tevger, bizav û saziyên Kurdî di her çar



perçeyên Kurdistanê de û bi taybet piştî serkevtina serhildanên Başurê Kurdistanê û berfirehbûna navendên

rewşberiyê û dezgehên ragihandin û mîdyayên Kurdî, Pirtûkxaneya Kurdî jî karî ye ku di hemû warên zanistî, rewşberî û çandî de astên herî bilind û berçav bidestve bîne. Her çend ev yeka di hember kêmasî û hejariya pêşîn ku di ser pirtûkxaneya Kurdî de hatibû sepandin, tiştê hindik û nexuya tê ber çav, lê belê eva ku di wê derheqê de aşkira ye, eva ye ku di dirêjahiya dîrokê de pirtûkxaneya Kurdî wekî wan çend salên wê dawiyê nebû xwedî berhem û weşan.

Yek ji wan berhemên herî dewlemend ku di wan çend salan de pêşkeşî pirtûkxaneya kurdî hatiye kirin, Ferhengoka "**Hewtewane**" ye, di warê wergeran û ziman de ku mixabin ew pirtûka li gorî dewlemend bûna xwe wekî pêwîst di nav xelkê me de nehatiye naskirin û cihê xwe negirtîye.

Ferhenga han ku navê stêrka Hewtewane lê hatiye danîn, bi hênceta wê yekê ye ku bi heft şêweyan di warê ziman û wergeranê de behre lê tê wergirtin.

Di yekemîn lênihêrînê de asta dilsojî, xizmetkarî û armanca nivîskar seba hûnana wê pirtûkê eyan dibe.

Hêjayî gotinê ye ku ew ferhenga li sala 2000'an de, bo yekemîn car di çar beş û 794 rûpelan de hatiye amade kirin û piştî çap bûye. Bo wergeran û zanebûn bi ser sê zimanên Kurdî, Farsî û Îngilîzî, ku bi heft şêweyên jêr bi kar tê:

- Kurdî - Kurdî** **Farsî - Farsî**
- Kurdî - Farsî** **Farsî - Kurdî** **Îngilîzî - Îngilîzî**
- Kurdî - Îngilîzî** **Farsî - Îngilîzî**

Nivîskarê bi nav û bang û xebatkar birêz **Fetah Kaviyan** bi berhevkirin û hûnana wê ferhegê ximetekî mezin û hêjayî pesnê bi çand û zimanê

Dr. Qasimlo

banga Aştî û Azadiyê

Vê hefteyê pirtûkxaneya Kurdî bû xwediyê pirtûkeke nû. Pirtûka **Dr. Qasimlo Banga Aştî û Azadiyê**, berhevkirina nivîskar û şorisvanê Kurd, birêz **Şehab Xalidî** ye ku hate çap û belav kirin.

Ev pirtûka nû ji dozdeh beşan pêk hatiye. Di destpêka pirtûkê pêşgotin û destpêkek hatiye nivîsîn. Ji bilî **12** beşên bingehîn yê wê pirtûkê çend helbest û albûmeke wêneyên şehidê nemir **Dr. Qasimlo** di dawiya pirtûkê hatine rêz kirin.

Birêz Şehab Xalidî

berhevkirin: Şehab Xalidî

hebek ji pirtûka **Dr. Qasimlo Banga Aştî û Azadiyê** diyarî pirtûkxaneya Agirî kiriye. Em wî sipas dikin, pîrozbahiyên germ û destxweşiyê dibêjin vî ciwanê çalak û li benda berhem û xebatên wî yê dinê ne.

Pirtûka: GOTAR Û WERGERAN

bi Kurdî derket

Pirtûkxaneya Kurdî vê mehê pirtûkeke nû di warê zanista wergeranê li hembêz girt û pê dewlemend bû. Pirtûka nû **Gotar û Wergeran** ji aliyê wergêr û nivîskarê Kurd **Kosar Fetahî** ji zimanê Farsî bo ser Kurdî hatiye wergerandin.

Di vê pirtûkê de hewl hatiye dayîn ku bas ji babeteke nû bike û peywendiya navbera pirsgerêkên wergeranê û vê mijarê şirove bihê kirin.

Mijara Gotar û Wergerandin di nav wêjeya Kurdî de gelek nû û taze ye û divê derbarê de kê m berhem û nivîsar hatine çapkirin. Xwendina vê pirtûka dewlemend cuda ji vê çendê ku ji xwendekarên warê zimanzanî û wergeranê re girîng e, belkî ji bo wan kesan jî girîng e ku nîrx û balê didin wergeranê û her wiha ji wan wergêrên ku bi kiriyarkarê wergeranê dikin.

Em pîrozbahiyê ji kekê Kosar Fetahî re dibêjin û spas û pêzanîna xwe pêşkêşî wî dikin bona vî karê mezin û hêja û xizmet bi çand, ziman û wêjeya Kurdî.